

## Французский язык, 10-11 классы

### Очный тур

### КЛЮЧИ

#### Вариант 1

Ecoutez. Répondez aux questions ci-dessous. Choisissez la variante qui correspond à l'information présentée dans le texte entendu.

1. Est-ce qu'il y a l'importance dans l'écriture du mot « francophonie » ?
  - a) Il n'y a pas de différence entre la « francophonie » et la « Francophonie ».
  - b) A Madagascar on écrit la «francophonie», en Suisse et au Congo on écrit la « Francophonie ».
  - c) La « Francophonie » est un mouvement littéraire fondé par Léopold Sédar Senghor ; la « francophonie » est un ensemble de congrès de Beyrouth à Versailles.
  - d) La «francophonie» regroupe des pays ayant français comme langue officielle ou administrative; la Francophonie regroupe des gens qui parlent français pour des échanges et apprécient des valeurs culturelles françaises.
2. Quelle est la situation de la langue française en Afrique ?
  - a) On ne parle français que dans les pays du Maghreb.
  - b) En ce qui concerne la quantité de francophones, l'Afrique a cédé sa suprématie.
  - c) La francophonie en Afrique est instable parce que l'emploi du français dépend de l'opinion des autorités locales.
  - d) Les problèmes de la démographie en Afrique induisent que le français se porte mal là-bas.

1. D

2. C

II

1. A 2. B 3. C 4. B 5. A 6. C 7. B 8. C 9. A 10. A

III

1F 2E 3B 4C 5D 6I 7H 8A 9J 10G

IV

1. Le lierre escalade le long du mur.

Faute lexicale. Le lierre grimpe le long du mur.

2. Depuis l'annonce de son divorce, la chanteuse semble peu à peu perdre un pied. Sur scène, elle s'est encore une fois ridiculisée.

Faute lexicale. Depuis l'annonce de son divorce, la chanteuse semble peu à peu perdre pied. Sur scène, elle s'est encore une fois ridiculisée.

3. Il a couru deux kilomètres à bout d'haleine.

Faute lexicale. Il a couru deux kilomètres à bout de souffle/ à perdre haleine.

4. PUMA est l'une des entreprises dominant le marché sportif qui conçoit, fabrique, vend et commercialise des souliers sports.

Faute de grammaire. PUMA est l'une des entreprises dominant le marché sportif qui conçoit, fabrique, vend et commercialise des souliers sport.

5. Si j'avais le pouvoir de changer quelque chose dans ma vie, je songerais à un système scolaire moins dévalorisant que celui que j'ai connu.

Il n'y pas de faute.

6. Il me semble que le quotient relationnel ne soit pas établi une fois pour toutes et qu'il puisse se développer en chacun.

Faute de grammaire. Il me semble que le quotient relationnel n'est pas établi une fois pour toutes et qu'il peut se développer en chacun.

7. Entre 1250 et 1650, « la » capitale internationale de la raquette était bel et bon Paris.

Faute lexicale. Entre 1250 et 1650, « la » capitale internationale de la raquette était bel et bien Paris.

8. Disparue enfin, l'époque de « l'heure locale », selon laquelle Brest avait 49 minutes de retard sur Strasbourg : la France entière passa à l'heure parisienne.

Il n'y pas de faute.

9. A l'occasion de son mariage avec Napoléon III, la jeune impératrice refusa le somptueux cadeau de mariage que souhaitait lui faire la ville de Paris.

Il n'y a pas de faute.

10. A 12 ans je ne voulais plus aller à l'école, je voulais dessiner à mon désir. Si j'avais aimé l'école et si j'avais eu de bons résultats, on soutiendrait ma passion, mais bêtement je la mettais en opposition avec mon travail scolaire.

10-11 классы фр. яз. 1 вариант

Faute de grammaire. A 12 ans je ne voulais plus aller à l'école, je voulais dessiner à mon désir. Si j'avais aimé l'école et si j'avais eu de bons résultats, on aurait soutenu ma passion, mais bêtement je la mettais en opposition avec mon travail scolaire.

## Французский язык, 10-11 классы

### Очный тур

### КЛЮЧИ

#### Вариант 2

1. Quelle est la situation des langues dans le monde ?

- a) Le web en français dépasse le web en allemand.
- b) Le web est présenté par la minorité des langues mondiales.
- c) On veut créer une Académie de l'anglais pour développer et propager le « globish ».
- d) Pour obtenir le prix Goncourt les étrangers peuvent aussi présenter leurs oeuvres littéraires en langue autre que française.

2. Quels sont les effets de la mondialisation ?

- a) La langue anglaise est devenue plus pure.
- b) Les pages d'internet en français font 45% de la totalité.
- c) Les professeurs de français dans le monde ont obtenu une ressource professionnelle numérique et visuelle.
- d) La chaîne francophone a moins de téléspectateurs que la chaîne CNN.

1. B 2. C

II

1. A 2. B 3. B 4. C 5. A 6. B 7. A 8. A 9. B 10. B

III

1A 2F 3C 4B 5E 6G 7D 8H 9J 10I

IV

1. Ce livre qui révélait des scandales dans le monde des arts, a fait du bruit.

Faute lexicale. Ce livre qui révélait des scandales dans le monde des arts, a fait grand bruit.

2. Je souffre, je suis fatigué de ce bruit. Les enfants crient à casse-tête.

Faute lexicale. Je souffre, je suis fatigué de ce bruit. Les enfants crient à tue-tête.

3. Je vais vous dire ce que je vois quand je traverse le Luxembourg dans les premiers jours d'octobre.

Faute de grammaire. Je vais vous dire ce que je vois quand je traverse le Luxembourg dans les premiers jours d'octobre.

4. Dans la maison où le scientifique vécut ses sept dernières années, domicile transformé en musée, on peut voir son dernier microscope.

Il n'y a pas de faute.

5. Il m'invita à déguster une bouillabaisse d'anguilles les secrets duquel il m'apprit aussitôt.

Faute de grammaire. Il m'invita à déguster une bouillabaisse d'anguilles dont il m'apprit aussitôt les secrets.

6. Sa femme ayant refusé qu'il serait inhumé au Panthéon, il repose depuis dans son Institut dans un tombeau sur lequel tous ses différents travaux sont représentés en mosaïque.

Faute de grammaire. Sa femme ayant refusé qu'il soit inhumé au Panthéon, il repose depuis dans son Institut dans un tombeau sur lequel tous ses différents travaux sont représentés en mosaïque.

7. Dans les années qui suivirent la Commune, se développa un important « tourisme des ruines »: des Anglais venaient spécialement à Paris pour visiter les restes calcinés de certains édifices.

Il n'y a pas de faute.

8. Nourrir la bonne image de soi peut devenir une activité à plein temps qui nous coupe de notre être profond.

Faute d'orthographe. Nourrir la bonne image de soi peut devenir une activité à plein temps qui nous coupe de notre être profond.

9. Vos gagne-pain correspondent à votre appointment.

Faute de grammaire. Vos gagne-pain correspondent à vos appointments.

10. Pendant les hivers rigoureux il aimait être assis devant la cheminée et écouter le feu grésiller.

Faute lexicale. Pendant les hivers rigoureux il aimait être assis devant la cheminée et écouter le feu crépiter.

## Французский язык, 10-11 классы

### Очный тур

### КЛЮЧИ

#### Вариант 3

1. Quelle expression emploie-t-on pour exprimer le sujet principal de ce reportage?

- a) On s'est livré à une bataille pour la propriété intellectuelle.
- b) Il est l'heure de couvrir des livres par les droits d'auteur.
- c) Une page se tourne avec le projet du livre numérique.
- d) Des prodigieux fonds nécessitent d'un contexte politique et commercial.

2. Qu'est-ce que prévoit « l'économie de la connaissance » ?

- a) Les bibliothèques doivent miser sur les livres sur le savoir, la technologie, la politique et le commerce.
- b) Les bibliothèques doivent archiver des livres, mais aussi permettre le plus large accès à leurs stocks.
- c) Les bibliothèques doivent relever le défi de celle à Babylone.
- d) Les bibliothèques doivent régler la notion de propriété intellectuelle et de droit d'auteur.

1. C 2. B

II

1. C 2. C 3. A 4. B 5. C 6. B 7. C 8. A 9. B 10. A

III

1E 2G 3A 4F 5B 6H 7J 8C 9I 10D

IV

1. Il n'abandonnera pas sa vocation. Il aime passionnément la musique.

Faute d'orthographe. Il aime passionnément la musique.

2. Quelles que bonnes raisons qu'il m'a données m'ont convaincu de son innocence.

Faute de grammaire. Quelques bonnes raisons qu'il m'a données m'ont convaincu de son innocence.

3. A peine il eut prononcé quatre paroles que le second personnage s'écria: « Il a raison ».

Faute de grammaire. A peine eut-il prononcé quatre paroles que le second personnage s'écria : « Il a raison ».

4. Nous avons pris congés de nos amis en les remerciant du délicieux dîner.

Faute d'orthographe. Nous avons pris congé de nos amis en les remerciant du délicieux dîner.

5. Brillant ingénieur militaire, Vauban fut aussi un penseur prolifique et humaniste qui s'exprima souvent en visionnaire au fil de douze volumes de mémoires, intitulés avec esprit « Mes oisivetés ».

Il n'y a pas de faute.

6. De fait, les premiers garages automobiles furent tout d'abord installés dans les écuries désormais désaffectées.

Il n'y a pas de faute.

7. Le vase est tombé, il s'est brisé. Il a fait un grand boucan.

Faute lexicale. Le vase est tombé, il s'est brisé. Il a fait un grand fracas.

8. Quand mon principal collaborateur m'a informé qu'il ne souhaitait plus travailler avec moi, alors j'ai découvert qu'il était temps que je me responsabilisais.

Faute de grammaire. Quand mon principal collaborateur m'a informé qu'il ne souhaitait plus travailler avec moi, alors j'ai découvert qu'il était temps que je me responsabilise.

9. Progressivement, l'heure gagna la rue : c'est sur un cadran fait face à sa mansarde que Rousseau tenait désespérément d'apprendre à lire l'heure à Thérèse Levasseur.

Faute de grammaire. Progressivement, l'heure gagna la rue : c'est sur un cadran faisant face à sa mansarde que Rousseau tenait désespérément d'apprendre à lire l'heure à Thérèse Levasseur.

10. Il a découvert qu'existaient d'autres peuples colonisés que le peuple vietnamien et a écrit son premier livre.

Il n'y a pas de faute.

## Французский язык, 10-11 классы

### Очный тур

### КЛЮЧИ

#### Вариант 4

1. Comment la numérisation a été prise par les bibliothèques ?

- a) Les bibliothèques ont manifesté de la méfiance et ont eu des difficultés à s'y habituer.
- b) Les bibliothèques ont été intéressées par le succès du géant américain Google.
- c) Les bibliothèques ont eu peur de la participation des bénévoles à la création des encyclopédies numériques.
- d) Les bibliothèques n'ont pas voulu coopérer avec le Google parce qu'elles préféraient le projet de Wikipédia.

2. Quelle est l'attitude du journaliste sur la numérisation des livres ?

- a) Le succès de la Wikipédia détermine sa fiabilité.
- b) Toutes les connaissances sont maintenant dans le web.
- c) La numérisation tue le plaisir du contact avec le livre.
- d) Le livre a une âme.

1. A 2. C

II

1. C 2. B 3. A 4. C 5. A 6. C 7. A 8. A 9. A 10. B

III

1C 2J 3B 4G 5D 6F 7A 8H 9I 10E

IV

1. Jean veille gentilleme sur sa vieille voisine.

Faute d'orthographe. Jean veille gentiment sur sa vieille voisine.

2. En revenant de Québec, au printemps dernier, je somnolais à 9 000 mètres au-dessus de l'Atlantique, songant à l'enfant que je fus.

Faute d'orthographe. En revenant de Québec, au printemps dernier, je somnolais à 9 000 mètres au-dessus de l'Atlantique, songeant à l'enfant que je fus.

3. Dans son « Histoire de Paris », Jean Favier précise qu'un enfant de quatre meurt dans les cinq jours qui suivent son abandon.

Faute lexicale. Dans son « Histoire de Paris », Jean Favier précise qu'un enfant sur quatre meurt dans les cinq jours qui suivent son abandon.

4. Le palais fut divisé en une quinzaine d'appartements dont l'un fut loué aux parents de Vigny, un autre à la veuve du maréchal de Richelieu.

Il n'y a pas de faute.

5. Un matin, au retour d'un voyage, j'ai découvert que le bonsaï est devenu tout roux, feuilles séchées, branches squelettiques, dévitalisées, avec toute l'apparence d'être, sinon mort, du moins à l'agonie.

Faute de grammaire. Un matin, au retour d'un voyage, j'ai découvert que le bonsaï était devenu tout roux, feuilles séchées, branches squelettiques, dévitalisées, avec toute l'apparence d'être, sinon mort, du moins à l'agonie.

6. Il prend à l'âme tout ce qu'il entreprend.

Faute lexicale. Il prend à coeur tout ce qu'il entreprend.

7. Règles d'or ? Bosser, même quand rien ne vous en pousse.

Faute de grammaire. Bosser, même quand rien ne vous y pousse.

8. Les enfants abandonnés furent longtemps si nombreux dans Paris que le parlement fit obligation à chacun curé de secourir ceux de sa paroisse.

Faute de grammaire. Les enfants abandonnés furent longtemps si nombreux dans Paris que le parlement fit obligation à chaque curé de secourir ceux de sa paroisse.

9. Vivant aujourd'hui, George Sand se serait sans nul doute associée à ces fêtes des jardins, tellement en vogue dans toutes les grandes villes.

Il n'y a pas de faute.

10. Je me plie à vos souhaits. Si je pars, c'est par coeur. Je ne le voudrais pas.

Faute lexicale. Je me plie à vos souhaits. Si je pars, c'est à contrecoeur. Je ne le voudrais pas.